

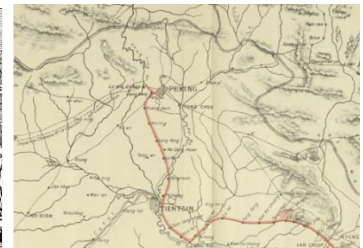
◆英国外務省の19世紀中国関係文書の最重要史料 F017 をデジタル化

中国と現代世界 デジタル・アーカイブ
中国関係英国外交文書 第1篇・第2篇
China and the Modern World:
Imperial China and the West, Part I & II

英国国立公文書館に所蔵される
F017 文書の壮大なコレクション 110 万ページ超を収録

Gale の **China and the Modern World** シリーズの新しいモジュールである本アーカイブは、中国の西洋社会への門戸開放を詳述した、英国国立公文書館に所蔵されている FO17 文書「1905 年以前の英国外務省中国関係一般文書集」の壮大なコレクションです。本アーカイブは 19 世紀における外交、貿易、経済、政治、軍事などについての清朝と英国の関係、また中国と東アジア（韓国と日本）の歴史の調査と教育について、英語で書かれた歴史的な文書コレクションとして最大かつ最も重要なコレクションのひとつとなります。

FO17 シリーズ全体では 1,769 冊、約 110 万ページで構成されており、外交、貿易、経済、政治、軍事、中国人移民、そして法律に至るまで、期間中の英中関係のあらゆる側面をカバーしています。FO17/1 から FO17/872 まで（1815 年～1881 年）の文書が第 1 篇（**Imperial China and the West, Part I: 1815-1881**）に収録され、残りの FO17/873 から FO17/1768 まで（1865 年～1905 年）が 2021 年 9 月にリリースされた第 2 篇である **Imperial China and the West, Part II: 1865-1905** に収録されて、FO17 のデジタル化が完結いたしました。



今回リリースされました第 2 篇が対象とする時期は、洋務運動の下で近代化が推進される一方で、清朝の辺境統治が綻びを見せた時期であり、ビルマ、ヴェトナム、琉球、朝鮮など、清朝が宗主権を有していた地域を巡り、清仏戦争や日清戦争が勃発し、朝貢体制の破綻が白日の下に晒されました。国内では、キリスト教布教が広まる中で、ナショナリズムの機運の高まりと共鳴して天津教案のような暴動が発生し、義和団事件で排外主義運動は最高潮に達しました。そうした国内の混乱を背景に、安価な労働力として海外に流出する華人も増加しました。これらの出来事が、ハリー・パークス、ジョン・ウォルシャム、クロード・マクドナルド、アーネスト・サトウなどの北京駐在公使や各地の領事の文書を通じて明らかにされます。また、ジョン・ジョーダンなどソウル駐在公使の文書も多数収録されております。さらに FO17 に加えて、英国政府法務官が作成した条約等、中国との国際法的側面に関する文書群（FO83/2247～2253）も収録されています。

Gale の **Hand-Written Text Recognition (HTR)** を使用することにより、OCR で印刷された書籍や新聞等を検索できるのと同様に手書きの文書をフルテキストで検索することができます。本商品では HTR を活用して収録文書の全文検索を可能にしております。

無料トライアル実施中!! 詳細は弊社までお申し付けください

日本指定代理店 **極東書店**

FAR EASTERN BOOKSELLERS
KYOKUTO SHOTEN LTD

〒101-8672 東京都千代田区神田三崎町 2-7-10 帝都三崎町ビル
〒600-8357 京都市下京区柿本町 579 五条堀川ビル
〒810-0073 福岡市中央区舞鶴 1-3-14 小榎ビル

03(3265)7531 FAX (3556)3761
075(353)2093 FAX (353)2096
092(751)6956 FAX (741)0821



URL: <https://www.kyokuto-bk.co.jp>

E-mail: info@kyokuto-bk.co.jp

19 世紀のイギリスと中国

19 世紀前半、17 世紀末以来のフランスとの覇権競争を制した英国は、最強国として世界各地で勢力圏の拡大に努めました。東アジアでは、1819 年にシンガポールを獲得し、インド以東のアジアへの進出の地歩を固めます。

1833 年には東インド会社の貿易独占権を撤廃し、対中貿易を行なう英国商人を監督する役職として広東に貿易監督官を新設、ここに初めて英国政府を代表する常設機関が清朝領土に設置されるとともに、それまで東インド会社が独占していた英中関係の情報が外務省に集まるようになります。その後、英国は二度に亘るアヘン戦争を経て、マカートニー使節団以来の悲願であった外国公使の北京常駐を清朝に認めさせ、同時に外交管轄機関として総理衙門を創設した清朝との間で近代外交の基礎を築きます。

英国の北京公使館は帝国主義の時代に突入した 19 世紀後半、欧米列強や日本が鎬を削った東アジアにおける英国外交の拠点として、情報収集を行うとともに、自国の権益の拡大に努めます。中国との外交関係樹立の試みの背景には言うまでもなく経済的利害がありました。アヘン戦争後の南京条約から義和団事件後の英清通商航海条約まで、様々な条約が締結される度に、開港場が増え、貿易拡大を阻む障壁が取り払われました。19 世紀に英国、植民地インド、中国の間で成立した綿製品、茶、アヘンの三角貿易の中で、中国はインド産アヘンの輸出先と茶の供給地として英国のアジア貿易構造の中で不可欠の環をなしていました。また、世界貿易がロンドンで決済されるようになり、ロンドンに国際金融市場が誕生すると、国際金融の面でも中国は英国にとって重要な拠点となります。さらに、奴隷貿易、奴隷制が世界的に廃止される中で、奴隷に変わる安価な労働力として、中国人をアメリカ大陸に輸送する苦力貿易が盛んになりました。覇権国英国にとって、中国は東アジアに止まらず、世界の政治経済体制の中で重要なポジションを占めていました

China and the Modern World: Imperial China and the West, Part I & II 価格表

FTE	<5,000	<15,000	<30,000	30,001+
Imperial China and the West, Part I: 1815-1881 買い切り価格	価格は弊社までお問い合わせください			
Imperial China and the West, Part II: 1865-1905 買い切り価格				

※年間管理費(ホスティング・フィー)は不要です。

※正式な見積価格は最寄りの弊社営業員に別途ご用命ください。

《データベースの概要》

- ◆収録資料: 英国外務省ファイル FO17 (Foreign Office: Political and Other Departments: General Correspondence before 1906, China)、FO 83 (Foreign and Commonwealth Office and predecessors: Political and Other Departments: General Correspondence before 1906, Great Britain and General) FO 605 (Foreign Office: Registers (Library Series) and Indexes of General Correspondence)、
パート I: FO 17/1-872、FO 605/44-51 (画像データを提供するとともに FO 17 のメタデータとして統合)
パート II: FO 17/873-1769/6、FO 83/2247-2253、FO 605/44-51 (FO 17 のメタデータとして統合)、
FO566/119, 580, 653~658, 660~667、FO 738/11、FO 804/16 (画像データを提供)
- ◆収録文書の種別: 手稿、タイプ打ち原稿 (いずれもフルテキスト検索に対応)
- ◆収録資料の期間: Part I: 1815-1881 年 / Part II: 1865-1905 年
(年代は重複しますが、パート間の資料の重複はございません)
- ◆収録資料のページ数: 約 110 万ページ以上 (パート I: 約 54 万ページ / パート II: 約 61 万ページ)
- ◆収録資料の言語: 英語 (一部中国語・フランス語など)
- ◆原資料所蔵機関: 英国公文書館
- ◆機能: ページ送り、画面拡大・縮小、全画面表示、輝度・コントラスト調整のビューワ機能の他、印刷、PDF ファイルのダウンロード、OCR/HTR テキストの表示・ダウンロード、書誌自動生成、書誌情報のエクスポート、メール送信、Google / Microsoft ログインとクラウド連携を実装

Hand-Written Text Recognition (HTR)の使用によって 手書き文書のフルテキスト検索も可能になりました

OCR で印刷された書籍や新聞、タイプ打ち原稿などを検索できるのと同様に、手書きの文書のフルテキスト検索を可能にする機能である **Hand-Written Text Recognition (HTR)** が本商品に収録されるすべての文書に適用されております。HTR の活用は、新しい発見を可能にするとともに深い分析をサポートすることで、手稿文書の学術利用の可能性を飛躍的に高めました。

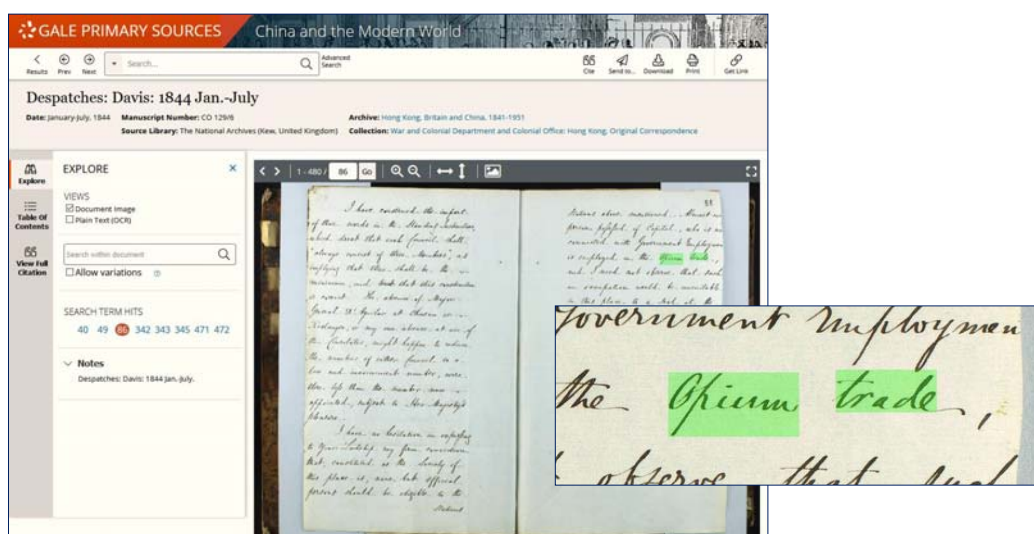
■**テクノロジーによる検索効率の向上**: 研究者を関連資料に迅速に導き、貴重な研究時間を節約し、より多くの潜在的な研究活路を開きます。

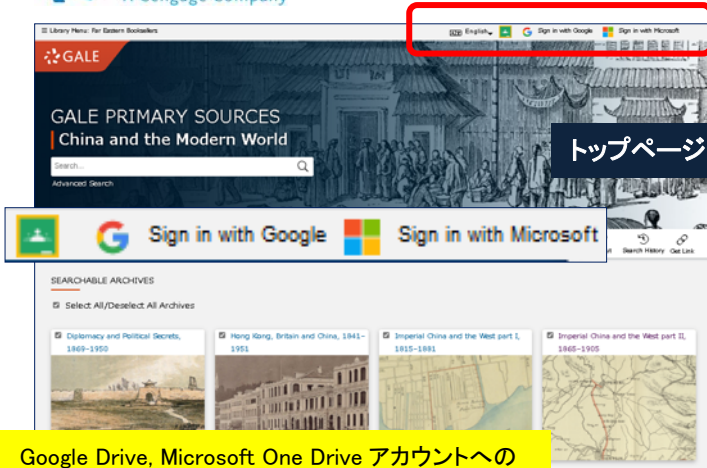
■**古文書学のスキルがない人へのアクセシビリティ**: 古文書学のスキルが不足していることが多い学部レベルの学生にとって、手書き文書は難解であると敬遠されがちです。この問題は、今後、社会として手書き文字に対する習熟がさらに失われる傾向とともにさらに増大するでしょう。手書きテキスト認識 (HTR) テクノロジーによって翻字された文書は、原典の内容理解を容易にし、学生の完全な理解を支援します。さらに、学生の注意をより重要な資料に向けさせることで結果として彼らが取り組む必要のある原典の数を減らし、手書き文書を使った研究を容易にします。

■**より幅広い利用者にアーカイブを公開**: これらの文書へのアクセシビリティ向上が意味することは、教育機関・研究所内の潜在的利用者の掘り起こしです。手書き文書はもう、特殊な学部のニッチ資料ではないのです。

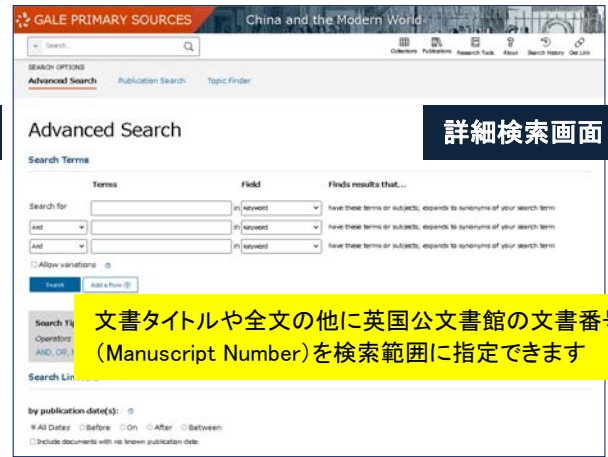
■**大量の文書が簡単に読める**: 古文書に精通している研究者にとっても、文字起こしされ読みやすくなった原典は、内容を素早く拾い読みするのにとても便利です。これにより、限られた時間の中でより多くの原点を読み込むことが可能となります。

■**デジタル人文学プロジェクトへの組み込み**: 以前は、デジタル人文学プロジェクトを進めるためには人力で手書き文書を文字起こししなくてはなりません。これには時間がかかり、デジタル人文学プロジェクトでの手書き文書コレクション利用を妨げる大きな障壁となっていました。Gale の手書きテキスト認識 (HTR) テクノロジーは、膨大な手書き文書コーパスを自動的に文字起こしすることができます。結果として、手書き文書群はデジタル人文学内でより強力な役割を果たすことが可能となりました。このような方法での **CAMW: Imperial China and the West** の手書き文書利用は、**Gale Digital Scholar Lab** 内では特に効果的です。

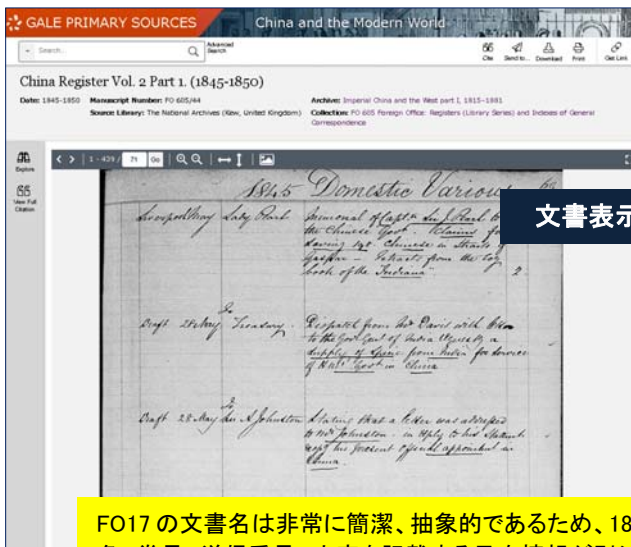




Google Drive, Microsoft One Drive アカウントへのログイン機能により、文書保存が可能です



文書タイトルや全文の他に英国公文書館の文書番号 (Manuscript Number) を検索範囲に指定できます

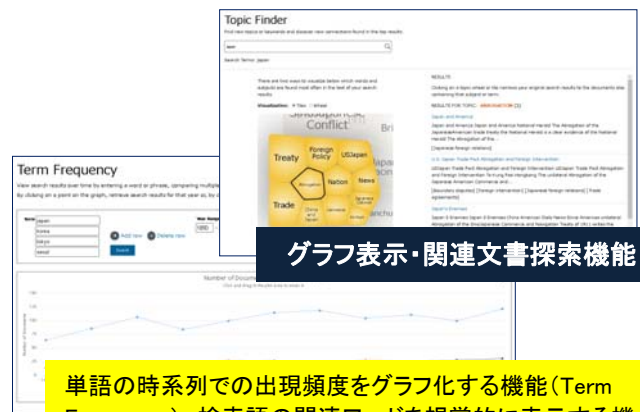


FO17 の文書名は非常に簡潔、抽象的であるため、1815年から1890年までの巻については、発信者名、受信者名、巻号、送信番号、内容を記載する目次情報が別シリーズとして作成されています (FO605/44~605/51)。本データベースでは、FO17に加えてFO605/44からFO605/51までの25巻に収録された **FO17の目次情報をメタデータとして各文書に追加**することにより、さらに検索の利便性を高めています



Manuscript Number	Title	Date
FO 17/11	Proceedings	1835
FO 17/12	Domestic	1835
FO 17/13	To Sir George Best Robinson and Captain Charles Elliot	
FO 17/14	From Sir George Best Robinson	
FO 17/15	From Captain Charles Elliot	1835-January 2, 1837
FO 17/16	Domestic Various	January-June, 1835
FO 17/17	Domestic Various	June 7-December, 1835
FO 17/18	To Captain Charles Elliot	1837
FO 17/19	From Captain Charles Elliot	January-February 10, 1837
FO 17/20	From Sir Charles Elliot	February 11-July 5, 1837
FO 17/21	From Sir Charles Elliot	July-November 18, 1837
FO 17/22	From Sir Charles Elliot	November 18-December 31, 1837
FO 17/26	From Captain Charles Elliot	January-June, 1838
FO 17/27	From Captain Charles Elliot	June 30-December, 1838
FO 17/28	Domestic Various	1838
FO 17/29	To Captain Charles Elliot	1839
FO 17/30	From Captain Charles Elliot	January-March 26, 1839

各文書の文書番号、文書タイトル、年代を示した一覧ページでは、各文書にハイパーリンクされています



グラフ表示・関連文書探索機能

単語の時系列での出現頻度をグラフ化する機能 (Term Frequency)、検索語の関連ワードを視覚的に表示する機能 (Topic Finder) を実装することで、通常の検索や閲覧とは異なるアプローチにより、意外な発見に導きます

China and the Modern World の詳細は弊社までお申し付けください